

شركة دبي للتأمين  
(شركة مساهمة عامة)  
البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية  
٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

## تقرير مراجعة البيانات المالية الموجزة المرحلية إلى السادة مساهمي شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

### المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية المرفقة لشركة دبي للتأمين (ش.م.ع) كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ والتي تتألف من بيان المركز المالي الموحد المرحلي كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ والبيانات المرحلية للإيرادات والإيرادات الشاملة المتعلقة بها لفترتي الثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهيتين في ذلك التاريخ والبيانات المرحلية للتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية المتعلقة لفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والمعلومات التوضيحية. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وتقديم هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية وفقاً لمعايير إعداد التقارير المالية الدولية، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، إعداد التقارير المالية المرحلية ("المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤"). إن مسؤوليتنا هي إعطاء إستنتاج حول البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية إستناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

### مجال المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي رقم ٢٤١٠ الذي ينطبق على مهام المراجعة "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنجزة من قبل مدقق حسابات المنشأة المستقل". تتألف مراجعة المعلومات المالية المرحلية من طلب الإستفسارات بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق الإجراءات التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن مجال عملية المراجعة أقل بكثير من مجال التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبناء عليه فإنها لا تمكننا من الحصول على التأكيدات التي نطلعنا على جميع الأمور الجوهرية التي يمكن تحديدها أثناء القيام بالتدقيق. بناء على ذلك فإننا لا نبدي رأياً بخصوص التدقيق.

### الإستنتاج

إستناداً إلى مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يستوجب الإعتقاد بأن البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

توقيع:

أشرف أبو شرخ

شريك

رقم القيد: ٦٩٠

٢٩ يوليو ٢٠١٢

دبي، الإمارات العربية المتحدة

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

بيان الإيرادات الموحدة المرحلية

للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		إيضاح
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١٤٤,٠٩٠	١٩٩,٧٣٣	٤٣,٨٢٧	٦٤,٧٩٠	إيرادات التأمين
(١٧,٦٢٧)	(٢٤,٠٢١)	٨,٧١٠	٢,٧٧٦	الأقساط الإجمالية
١٢٦,٤٦٣	١٧٥,٧١٢	٥٢,٥٣٧	٦٧,٥٦٦	الحركة في مخصص الأقساط غير المكتسبة
(٩٣,٦٦٥)	(١٦١,٥٥٤)	(٢١,٦٢٢)	(٤٩,٠٩٥)	إيرادات أقساط التأمين
١٢,٨٩٥	٢١,٥٤٥	(٩,٧٥١)	(٤,٠٣٩)	حصة معيدي التأمين من الأقساط
(٨٠,٧٧٠)	(١٤٠,٠٠٩)	(٣١,٣٧٣)	(٥٣,١٣٤)	الحركة في مخصص حصة معيدي التأمين من الأقساط غير المكتسبة
٤٥,٦٩٣	٣٥,٧٠٣	٢١,١٦٤	١٤,٤٣٢	صافي إيرادات أقساط التأمين
١٦,٢٠٦	٩,٠٨٧	٣,٢٢٨	٣,٢٨٠	إيرادات عمولات إعادة التأمين
(٤٦٨)	١,٦٧٧	٣١٢	٧٢٦	إيرادات (مصاريف) أخرى
٦١,٤٣١	٤٦,٤٦٧	٢٤,٧٠٤	١٨,٤٣٨	إجمالي إيرادات التأمين
٧٨,٩٧٠	٦٧,٢٨٣	٣٣,٥٦١	٣٤,٢٤٩	مصاريف التأمين
(٤٥,٣٠٨)	(٤٦,٥٤١)	(١٦,٥٧٦)	(٢٤,٧٠٨)	المطالبات المحققة
٣٣,٦٦٢	٢٠,٧٤٢	١٦,٩٨٥	٩,٥٤١	حصة معيدي التأمين من المطالبات المحققة
١١,٣٠٩	٦,٨١٥	٣,٥٥٠	٣,٨١٦	صافي المطالبات المحققة
٥٣٥	٤٩٩	٢٦٧	٢٤٩	مصاريف عمولات
٥,٣٠٤	٥,٥٩٢	٢,٧٠١	٢,٥٤٦	الزيادة في خسائر أقساط التأمين
٥٠,٨١٠	٣٣,٦٤٨	٢٣,٥٠٣	١٦,١٥٢	مصاريف عمومية وإدارية متعلقة بأنشطة التأمين
١٠,٦٢١	١٢,٨١٩	١,٢٠١	٢,٢٨٦	إجمالي مصاريف التأمين
-	(٣٢)	-	(٣٢)	صافي إيرادات التأمين
(٥٥٤)	٤٢٨	(٥٩)	٤٠٠	إيرادات الاستثمارات
٩,٥٨٠	١٠,٦٧٨	٦,٦٨٦	٧,٢٥٩	خسائر محققة من بيع استثمارات أرباح (خسائر) القيمة العادلة من الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
-	(١٥٨)	-	(٨٢)	إيرادات الاستثمارات الأخرى
٩,٠٢٦	١٠,٩١٦	٦,٦٢٧	٧,٥٤٥	تكاليف الاستثمارات الأخرى
(٢,٢٢٣)	(٢,٤٤٥)	(١,٣٩١)	(١,٣٨٠)	إيرادات ومصاريف أخرى
٥٨٥	١٣٦	٦٤٩	٥٣	مصاريف عمومية وإدارية غير محملة
(١,٦٣٨)	(٢,٣٠٩)	(٧٤٢)	(١,٣٢٧)	إيرادات أخرى
١٨,٠٠٩	٢١,٤٢٦	٧,٠٨٦	٨,٥٠٤	الأرباح للفترة
٠,١٨٠	٠,٢١٤	٠,٠٧١	٠,٠٨٥	الربح الأساسي والمخفف للسهم (بالدرهم)

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ١٤ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

بيان الإيرادات الشاملة الموحدة المرحلية

للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)


الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١٨,٠٠٩	٢١,٤٢٦	٧,٠٨٦	٨,٥٠٤	الأرباح للفترة
				الإيرادات الشاملة الأخرى
				صافي (الخسائر) الأرباح غير المحققة من الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى
٧,٣٧٧	٣,٤٣٩	١٠,٤٧٨	(١,٩٩٢)	
٧,٣٧٧	٣,٤٣٩	١٠,٤٧٨	(١,٩٩٢)	الإيرادات الشاملة الأخرى للفترة
<u>٢٥,٣٨٦</u>	<u>٢٤,٨٦٥</u>	<u>١٧,٥٦٤</u>	<u>٦,٥١٢</u>	إجمالي الإيرادات الشاملة للفترة

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ١٤ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)  
بيان المركز المالي الموحد المرحلي  
في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣١ ديسمبر ٢٠١١	ألف درهم	ألف درهم	إيضاح
<b>الموجودات</b>					
٤٤,١١٢	٤٤,٠١٠	٤٤,١١٢	ألف درهم	ألف درهم	٤ موجودات ثابتة
١,٦٧٠	١,٦٧٠	١,٦٧٠	ألف درهم	ألف درهم	٥ إستثمارات عقارية
٢١٥,٨٦٢	٢٢٥,١٧٠	٢١٥,٨٦٢	ألف درهم	ألف درهم	٦ أدوات مالية
١٠٧,٨٥١	١٣٣,٧٦٥	١٠٧,٨٥١	ألف درهم	ألف درهم	موجودات إعادة التأمين
١١٩,٢٣١	١١٨,٣٥٦	١١٩,٢٣١	ألف درهم	ألف درهم	أرصدة التأمين المدينة
٥,١٦٢	٤,٨٢٢	٥,١٦٢	ألف درهم	ألف درهم	مصاريف مدفوعة مقدماً و ذمم مدينة أخرى
١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	ألف درهم	ألف درهم	ودائع قانونية
٣١,٥٨٤	٢٩,٦٧٩	٣١,٥٨٤	ألف درهم	ألف درهم	٧ النقدية وشبه النقدية
<u>٥٣٥,٤٧٢</u>	<u>٥٦٧,٤٧٢</u>	<u>٥٣٥,٤٧٢</u>	ألف درهم	ألف درهم	<b>إجمالي الموجودات</b>
<b>حقوق المساهمين والمطلوبات</b>					
<b>حقوق المساهمين</b>					
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	ألف درهم	ألف درهم	٩ رأس المال
٥٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠	ألف درهم	ألف درهم	١٠ احتياطي قانوني
٣,٥٠٠	٣,٥٠٠	٣,٥٠٠	ألف درهم	ألف درهم	١٠ احتياطي عام
٨٣,٠٢١	١٠٢,٤٤٧	٨٣,٠٢١	ألف درهم	ألف درهم	أرباح غير موزعة
٩,٩٠١	١٣,٣٤٠	٩,٩٠١	ألف درهم	ألف درهم	١٠ تغيرات مترجمة في القيمة العادلة للإستثمارات
١٨,٠٠٠	-	١٨,٠٠٠	ألف درهم	ألف درهم	١١ أرباح مقترح توزيعها - نقداً
<u>٢٦٤,٤٢٢</u>	<u>٢٦٩,٢٨٧</u>	<u>٢٦٤,٤٢٢</u>	ألف درهم	ألف درهم	<b>إجمالي حقوق المساهمين</b>
<b>المطلوبات</b>					
١٨,٤٧٩	١٨,٥١٩	١٨,٤٧٩	ألف درهم	ألف درهم	٨ قرض بنكي
١,٥٤٧	١,٧٢٦	١,٥٤٧	ألف درهم	ألف درهم	مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
١٤٨,٦١٤	١٨٢,١٦٢	١٤٨,٦١٤	ألف درهم	ألف درهم	مطلوبات عقود التأمين
١٠,٣٣٠	١٠,٩٦٣	١٠,٣٣٠	ألف درهم	ألف درهم	مبالغ محتفظ بها بموجب إتفاقيات إعادة التأمين
٦٤,٠٥٦	٦٥,٦١٧	٦٤,٠٥٦	ألف درهم	ألف درهم	أرصدة إعادة التأمين الدائنة
٢٨,٠٢٤	١٩,١٩٨	٢٨,٠٢٤	ألف درهم	ألف درهم	دائنون تجاريون وآخرون
<u>٢٧١,٠٥٠</u>	<u>٢٩٨,١٨٥</u>	<u>٢٧١,٠٥٠</u>	ألف درهم	ألف درهم	<b>إجمالي المطلوبات</b>
<u>٥٣٥,٤٧٢</u>	<u>٥٦٧,٤٧٢</u>	<u>٥٣٥,٤٧٢</u>	ألف درهم	ألف درهم	<b>إجمالي حقوق المساهمين والمطلوبات</b>

إن البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية تم إعتماها للإصدار بناءً على قرار من أعضاء مجلس الإدارة بتاريخ ٢٩ يوليو ٢٠١٢.

  
عبد اللطيف أبو قورة  
الرئيس التنفيذي

  
بطي عبيد الملا  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ١٤ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

بيان التدفقات النقدية الموحدة الموجزة المرحلية

للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو		أيضاح
٢٠١١	٢٠١٢	
ألف درهم	ألف درهم	
١٨,٠٠٩	٢١,٤٢٦	الأنشطة التشغيلية
٤٠٥	٣١٢	الأرباح للفترة
١٦	-	التعديلات للبيود التالية:
١١١	٢٣٠	إستهلاك الموجودات الثابتة
١٨,٥٤١	٢١,٩٦٨	إستهلاك الإستثمارات العقارية
		مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
(٢٥,٣٥٨)	(٢٥,٩١٤)	التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(٤٧٤)	٨٧٥	موجودات إعادة التأمين
٧١٤	٣٤٠	أرصدة التأمين المدينة
٣٨,٩٤٦	٣٣,٥٤٨	مصاريف مدفوعة مقدما وموجودات أخرى
٣٨٢	٦٣٣	مطلوبات عقود التأمين
(٨,٤٠٦)	١,٥٦١	مبالغ محتفظ بها بموجب إتفاقيات إعادة التأمين
(١١,٢٩١)	(٨,٨٢٦)	أرصدة إعادة التأمين الدائنة
		دائنون تجاريون وآخرون
١٣,٠٥٤	٢٤,١٨٥	النقد الناتج من العمليات
(١٤٠)	(٥١)	مكافأة نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
١٢,٩١٤	٢٤,١٣٤	صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
(٣,٦٧٥)	٩٤٧	الأنشطة الإستثمارية
٢٠,٢٠٤	(٦,٨١٦)	الإستثمارات المحتفظ بها بالتكلفة المطفأة
(٣٧٦)	(٢١٠)	الإستثمارات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
١٦,١٥٣	(٦,٠٧٩)	شراء موجودات ثابتة
		صافي النقد (المستخدم في) الناتج عن الأنشطة الإستثمارية
(٢٥,٠٠٠)	(٢٠,٠٠٠)	الأنشطة التمويلية
-	٤٠	أرباح موزعة
(٢٥,٠٠٠)	(١٩,٩٦٠)	قرض بنكي
٤,٠٦٧	(١,٩٠٥)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
٢٦,٥٩٨	٣١,٥٨٤	(النقص) الزيادة في النقدية وشبه النقدية
٣٠,٦٦٥	٢٩,٦٧٩	النقدية وشبه النقدية في ١ يناير
		النقدية وشبه النقدية في ٣٠ يونيو

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ١٤ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع.)

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد المرحلي

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مطقة)

المجموع ألف درهم	التغيرات المترجمة في القيمة العادلة للاستثمارات ألف درهم	الأرباح المقترح توزيعها ألف درهم	الأرباح غير الموزعة ألف درهم	الإحتياطي العالم ألف درهم	الإحتياطي القانوني ألف درهم	رأس المال ألف درهم
٢٦٤,٤٢٢	٩,٩٠١	١٨,٠٠٠	٨٣,٠٢١	٣,٥٠٠	٥٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠
٢١,٤٢٦	-	-	٢١,٤٢٦	-	-	-
٣,٤٣٩	٣,٤٣٩	-	-	-	-	-
٢٤,٨٦٥	٣,٤٣٩	-	٢١,٤٢٦	-	-	-
(٧٠,٠٠٠)	-	(١٨,٠٠٠)	(٧,٠٠٠)	-	-	-
٢٦٩,٢٨٧	١٣,٣٤٠	-	١٠٢,٤٤٧	٣,٥٠٠	٥٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠
٢٧٧,٨١٤	٢٢,٣٠٨	٢٥,٠٠٠	٧٧,٧١٠	٣,٥٠٠	٤٩,٢٩٦	١٠٠,٠٠٠
١٨,٠٠٩	-	-	١٨,٠٠٩	-	-	-
٧,٣٧٧	٧,٣٧٧	-	-	-	-	-
٢٥,٣٨٦	٧,٣٧٧	-	١٨,٠٠٩	-	-	-
(٢٥,٠٠٠)	-	(٢٥,٠٠٠)	-	-	-	-
٢٧٨,٢٠٠	٢٩,٦٨٥	-	٩٥,٧١٩	٣,٥٠٠	٤٩,٢٩٦	١٠٠,٠٠٠

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ١٤ المرفقة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية.

## ١ - التأسيس والأنشطة

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع) ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة مسجلة بموجب القانون الإتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ (وتعدلاته) والقانون الإتحادي رقم (٦) لسنة ٢٠٠٧ بشأن الشركات التجارية في دولة الإمارات العربية المتحدة. تقوم الشركة بصورة رئيسية بإصدار عقود تأمين قصيرة الأجل بخصوص السيارات والتأمين البحري و ضد الحريق والأعمال الهندسية ومخاطر الحوادث العامة والمخاطر الطبية (تعرف مجتمعة بالتأمينات العامة) والتأمين على الحياة للمجموعة والأفراد (تعرف مجتمعة بالتأمين على الحياة). كذلك تستثمر الشركة أموالها في الأوراق المالية الإستثمارية والعقارات. إن العنوان المسجل للشركة هو ص.ب ٣٠٢٧ دبي، الإمارات العربية المتحدة. تعمل الشركة في الإمارات العربية المتحدة ويتم إصدار معظم بوالص التأمين في دولة الإمارات العربية المتحدة. إن أسهم الشركة مدرجة في سوق دبي المالي.

خلال السنة السابقة، أسست الشركة شركة تابعة جديدة لغايات إستثمارية. تشتمل هذه البيانات المالية الموحدة المرحلية على البيانات المالية الخاصة بالشركة والشركة التابعة لها (بشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة").

## ٢ - أسس الإعداد والسياسات المحاسبية

### ١-٢ أسس إعداد البيانات المالية

يتم إعداد البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية للمجموعة وفقاً لمعايير إعداد التقارير المالية الدولية، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، إعداد التقارير المالية المرحلية (المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤).

### إعداد التقارير المالية المرحلية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية للشركة مماثلة لتلك المستخدمة في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ بإستثناء إتباع معايير إعداد التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة والتفسيرات الصادرة عن لجنة التفسيرات لإعداد التقارير المالية الدولية والتي يسري مفعولها ابتداء من ١ يناير ٢٠١٢. إن إتباع هذه المعايير والتفسيرات لم يكن له تأثير على المركز المالي أو أداء المجموعة خلال الفترة.

إن هذه البيانات المالية الموحدة الموجزة لا تشتمل على جميع الإفصاحات ويجب أن تقرأ مع البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١. بالإضافة لذلك، فإن النتائج للسنة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ لا تشير بالضرورة إلى النتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢.

### ٢-٢ أسس التوحيد

تتكون المجموعة من الشركة والشركة التابعة المذكورة أدناه.

الشركة التابعة	النشاط الرئيسي	بلد التأسيس	الملكية
فاتون ليمتد	الإستثمار	جزر العذراء البريطانية	١٠٠٪

### أسس توحيد البيانات المالية

تتألف البيانات المالية الموحدة الموجزة المرحلية من البيانات المالية للمجموعة والشركة التابعة لها كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢.

إن الشركات التابعة هي تلك الشركات التي تمتلك فيها الشركة، بشكل مباشر أو غير مباشر، حصة بأكثر من نصف حقوق التصويت أو بشكل آخر تمتلك السلطة لممارسة الرقابة على عملياتها. يتم توحيد بيانات الشركة التابعة بالكامل من تاريخ تشكيلها بإعتباره التاريخ الذي حصلت فيه المجموعة على الرقابة ويستمر توحيدها حتى تاريخ فقدان الرقابة. يتم إعداد البيانات المالية للشركة التابعة لنفس سنة إعداد التقرير المالي للشركة الأم بإستخدام سياسات محاسبية مماثلة.

إن جميع الأرصدة والمعاملات والإيرادات والمصاريف والأرباح والخسائر داخل المجموعة الناتجة من المعاملات داخل المجموعة يتم حذفها بالكامل.



٢- أسس الإعداد والسياسات المحاسبية (تتمة)

٢-٢ أسس التوحيد (تتمة)

أسس توحيد البيانات المالية (تتمة)

إن الخسائر ضمن الشركة التابعة تكون عائدة إلى الحصة غير المسيطرة حتى وإن نتج عن ذلك عجز في الرصيد. يتم احتساب حصة الملكية في أي شركة تابعة، دون خسارة الرقابة، على أنها معاملة حقوق ملكية. في حال خسرت المجموعة الرقابة على الشركة التابعة، فإنها:

- تقوم باستبعاد الموجودات (بما في ذلك الشهرة) ومطلوبات الشركة التابعة
- تقوم باستبعاد المبلغ المدرج للحصة غير المسيطرة
- تقوم باستبعاد إجمالي فروقات التحويل، المدرجة في حقوق الملكية
- تقوم بتثبيت القيمة العادلة للمبلغ المقبوض
- تقوم بتثبيت القيمة العادلة لأية إستثمارات محتفظ بها
- تقوم بتثبيت أي فائض أو عجز ضمن الأرباح أو الخسائر
- تقوم بإعادة تصنيف حصة الشركة الأم من العناصر المثبتة سابقاً في الإيرادات الشاملة الأخرى إلى الأرباح أو الخسائر أو الأرباح غير الموزعة، كما هو ملائم.

٣-٢ السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة من قبل المجموعة والتي تتعلق بالإستثمارات والنقدية وشبه النقدية المماثلة لتلك السياسات المتبعة خلال السنة السابقة تم إعادة إصدارها أدناه:

الإستثمارات العقارية

إختارت المجموعة إتباع نموذج التكلفة للإستثمارات العقارية. بناءً عليه، يتم إدراج الإستثمارات العقارية بالتكلفة ناقصاً الإستهلاك المتراكم وأية خسائر متراكمة للإنخفاض في القيمة.

يحسب الإستهلاك على أساس طريقة القسط الثابت على مدى الأعمار المقدرة لإستخدام الموجودات كما يلي:

٢٥ سنة

مباني

لا يتم تحميل أي إستهلاك على الأراضي ملك حر.

القيمة العادلة للأدوات المالية

إن القيمة العادلة للأدوات المالية التي يتم تداولها بنشاط في أسواق مالية منظمة، يتم تحديدها بالرجوع إلى أسعار العطاءات المتداولة في السوق بالنسبة للموجودات وأسعار العروض بالنسبة للمطلوبات وذلك عند إقفال الأعمال بتاريخ بيان المركز المالي. في حالة عدم توفر أسعار متداولة في السوق، يتم الرجوع إلى الأسعار المعلنة لدى الوسطاء أو التجار.

إن القيمة العادلة للسعر المتغير والودائع لليلة واحدة لدى المؤسسات الإئتمانية هي القيم المدرجة بها. إن القيمة المدرجة هي تكلفة الوديعة والفائدة المستحقة الدفع. إن القيمة العادلة للودائع التي تترتب عليها فوائد ثابتة يتم تقديرها باستخدام أساليب التدفقات النقدية المخصومة. تخصم التدفقات النقدية المتوقعة بأسعار السوق الحالية للأدوات المشابهة بتاريخ بيان المركز المالي.

٢- أسس الإعداد والسياسات المحاسبية (تتمة)

٢-٣ السياسات المحاسبية (تتمة)

الموجودات المالية

يتم قياس جميع الموجودات المالية عند التثبيت الأولي بالقيمة العادلة.

الاستثمارات بالأسهم

بخصوص القياسات اللاحقة، فإن جميع الموجودات المالية التي هي عبارة عن إستثمارات أسهم يتم قياسها بالقيمة العادلة إما من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى أو من خلال الأرباح أو الخسائر. يعتبر ذلك خيار غير قابل للإلغاء إتخذته المجموعة عند الإبتاع المبكر لمعيار إعداد التقارير المالية الدولية رقم ٩ أو ستخذه عند الإستحواذ اللاحق لإستثمارات الأسهم إلا إذا كانت إستثمارات الأسهم محتفظ بها للمتاجرة وفي هذه الحالة يجب أن تقاس بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر.

إن الأرباح أو الخسائر من إستبعاد إستثمارات الأسهم المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى لا يتم إعادة تدويرها.

إن إيرادات أرباح الأسهم لجميع إستثمارات الأسهم بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى يتم تسجيلها من خلال الأرباح أو الخسائر.

السندات

يتم قياس السندات أيضاً بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر إلا إذا تم تصنيفها بالتكلفة المطفأة. يتم تصنيفها بالتكلفة المطفأة فقط في حال:

- ١- تم الإحتفاظ بالأصل ضمن نموذج الأعمال الذي يهدف إلى الإحتفاظ بالأصل لتحصيل تدفقات نقدية تعاقدية؛ و
- ٢- إذا كانت الشروط التعاقدية للسند تؤدي، بتواريخ محددة، إلى تدفقات نقدية تقتصر على دفعات للمبلغ الأساسي والفائدة على المبلغ الأساسي القائم.

إستبعاد الأدوات المالية

- يتم إستبعاد الأصل المالي (أو، حيثما ينطبق، جزء الأصل المالي أو جزء من مجموعة أصول مالية مشابهة) عندما:
- تنتهي صلاحية حقوق إستلام التدفقات النقدية من الأصل
  - تحتفظ المجموعة بحق إستلام التدفقات النقدية من الأصل ولكن لديها إلزام لتسديدها بالكامل دون تأخير ملموس إلى طرف ثالث بموجب ترتيب قاسي
  - تقوم المجموعة بتحويل حقوقها لإستلام التدفقات النقدية من الأصل وإما:
    - أنها قامت بالتحويل بصورة رئيسية بجميع مخاطر ومزايا الأصل، أو
    - لم تقم بالتحويل ولا الإحتفاظ بصورة رئيسية بجميع مخاطر ومزايا الأصل ولكنها حولت الرقابة عليه.

عندما تقوم المجموعة بتحويل حقوقها لإستلام التدفقات النقدية من أصل معين ولم تقم بالتحويل ولا الإحتفاظ بشكل أساسي بجميع مخاطر ومزايا الأصل ولم تقم بتحويل الرقابة عليه، يتم تثبيت الأصل ضمن نطاق الإرتباط المستمر للمجموعة بالأصل. إن الإرتباط المستمر الذي يأخذ شكل الضمان على الأصل المحول يتم قياسه بالمبلغ المدرج الأصلي للأصل والحد الأقصى للمبلغ الذي قد يتوجب على المجموعة دفعه أيهما أقل.

## ٢- أسس الإعداد والسياسات المحاسبية (تتمة)

## ٣-٢ السياسات المحاسبية (تتمة)

الإخفاض في القيمة وعدم تحصيل موجودات مالية يتم إجراء تقييم بتاريخ كل تقرير مالي لتحديد فيما إذا كان يوجد دليل موضوعي بأن أحد الأصول المالية قد تعرض لإنخفاض في القيمة. في حال وجود مثل هذا الدليل، يتم تثبيت خسائر الإخفاض في القيمة في بيان الإيرادات الموحدة. يتم تحديد الإخفاض في القيمة كالتالي:

(أ) بالنسبة للموجودات المدرجة بالتكلفة، فإن الإخفاض في القيمة يمثل الفرق ما بين القيمة المدرجة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المخصومة حسب سعر السوق الحالي للعائد من أصل مالي مشابه؛  
(ب) بالنسبة للموجودات المدرجة بالتكلفة المطفأة، فإن الإخفاض في القيمة يمثل الفرق ما بين المبلغ المدرج والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المخصومة حسب سعر الفائدة الفعلي الأصلي.

الإخفاض في قيمة الموجودات غير المالية (باستثناء الشهرة) تقوم المجموعة بإجراء تقييم بتاريخ كل تقرير مالي لتحديد فيما إذا كان يوجد مؤشر بأن أحد الأصول المالية قد تعرض لإنخفاض في القيمة. في حال وجود مثل ذلك المؤشر، أو حينما يكون إجراء إختبار سنوي للإخفاض في القيمة ضرورياً، تقوم المجموعة بتقدير المبلغ الممكن تحصيله للأصل. يمثل المبلغ الممكن تحصيله للأصل القيمة العادلة للأصل أو الوحدة المنتجة للنقد ناقصاً تكاليف البيع والقيمة المستخدمة أيها أعلى. عندما يزيد المبلغ المدرج للأصل أو الوحدة المنتجة للنقد عن المبلغ الممكن تحصيله، يتم إعتبار الأصل بأنه منخفض القيمة ويتم تخفيضه إلى المبلغ الممكن تحصيله له.

عند تقييم القيمة المستخدمة، يتم خصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة إلى قيمتها الحالية باستخدام أسعار الخصم التي تعكس التقديرات الحالية في السوق للقيمة الزمنية للمال ومخاطر معينة مرتبطة بالأصل. عند تحديد القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، يتم استخدام نموذج تقييم مناسب. يتم دعم هذه العمليات الحسابية من خلال تقييمات متعددة أو مؤشرات أخرى متوفرة للقيمة العادلة.

النقدية وشبه النقدية تتألف النقدية وشبه النقدية من النقد لدى البنوك وفي الصندوق والودائع قصيرة الأجل التي تستحق في الأصل خلال ثلاثة أشهر أو أقل في بيان المركز المالي.

## ٣- الربح الأساسي والمخفف للسهم

يتم إحتساب الربح الأساسي للسهم بتقسيم الأرباح للفترة، بعد تنزيل أتعاب أعضاء مجلس الإدارة، على المعدل الموزون لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة كالتالي:

الستة أشهر المنتهية في		الثلاثة أشهر المنتهية في		
٣٠ يونيو ٢٠١٢		٣٠ يونيو ٢٠١١		
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	
١٨,٠٠٩	٢١,٤٢٦	٧,٠٨٦	٨,٥٠٤	الأرباح للفترة (ألف درهم)
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	المعدل الموزون لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة (بالآلاف)
٠,١٨٠	٠,٢١٤	٠,٠٧١	٠,٠٨٥	الربح للسهم (درهم)

لم يتم عرض أية أرقام للربح المخفف للسهم حيث أن المجموعة لم تصدر أية أدوات مالية قد يكون لها تأثير على الربح للسهم عند استخدامها.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة المرحلية

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

٤ - الموجودات الثابتة

تشتمل الموجودات الثابتة على قطعة أرض تقع في إمارة دبي، الإمارات العربية المتحدة بقيمة مدرجة ٤٣,٣٠٧ ألف درهم. قرر مجلس إدارة المجموعة إنشاء المركز الرئيسي للمجموعة على قطعة الأرض في المستقبل المنظور. إن إدارة المجموعة بصدد تحويل الملكية القانونية للأرض بشكل رسمي.

٥ - الإستثمارات العقارية

تمثل الإستثمارات العقارية إستثمارات الشركة في الأراضي والمباني ملك حر التي تقع في إمارة دبي، الإمارات العربية المتحدة.

٦ - الأدوات المالية

القيمة العادلة		القيمة المدرجة	
٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
٤٠,١٨٠	٤٦,٩٩٦	٤٠,١٨٠	٤٦,٩٩٦
١٣٦,٢٤٣	١٣٩,٦٨٢	١٣٦,٢٤٣	١٣٩,٦٨٢
٣٩,٣٩٧	٣٩,٩٦٦	٣٩,٤٣٩	٣٨,٤٩٢
<u>٢١٥,٨٢٠</u>	<u>٢٢٦,٦٤٤</u>	<u>٢١٥,٨٦٢</u>	<u>٢٢٥,١٧٠</u>

الأدوات المالية  
بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر (إيضاح ١-٦)  
بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى (إيضاح ٢-٦)  
السندات بالتكلفة المطفأة (إيضاح ٣-٦)

٦-١ الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر

٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم
٣,٥٠٦	٣,٩٣٤
<u>٣٦,٦٧٤</u>	<u>٤٣,٠٦٢</u>
<u>٤٠,١٨٠</u>	<u>٤٦,٩٩٦</u>

(أ) أسهم - متداولة

(ب) مصنفة عند التثبيت الأولي ودائع بنكية تستحق خلال ثلاثة أشهر (غير متداولة)

٦-٢ الأدوات المالية بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم
١٢٦,٠٤٣	١٢٩,٤٨٢
١٠,٢٠٠	١٠,٢٠٠
<u>١٣٦,٢٤٣</u>	<u>١٣٩,٦٨٢</u>

أسهم - متداولة (داخل الإمارات العربية المتحدة)  
أسهم - غير متداولة (داخل الإمارات العربية المتحدة)

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة المرحلية

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

٦- الموجودات المالية (تتمة)

٦-٣ السندات بالتكلفة المطفأة

٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	التكلفة المطفأة
٣,٦٧٥	٣,٦٧٥	سندات الدين (داخل الإمارات العربية المتحدة)
٣٥,٧٦٤	٣٤,٨١٧	سندات الدين (خارج الإمارات العربية المتحدة)
<u>٣٩,٤٣٩</u>	<u>٣٨,٤٩٢</u>	

إن سندات الدين بمبلغ ٣٤,٨١٧ ألف درهم (٢٠١١ - ٣٥,٧٦٤ ألف درهم) تم رهنها مقابل قرض بنكي (إيضاح ٨). يترتب على الاستثمارات فوائد بسعر فعلي ٢,٥٪ سنوياً. إن مواعيد إستحقاق السندات هذه مبيّنة أدناه:

٣٠ يونيو ٢٠١٢			
أقل من ٥ سنوات ألف درهم	أكثر من ٥ سنوات ألف درهم	المجموع ألف درهم	
٣,٦٧٥	-	٣,٦٧٥	سندات الدين (داخل الإمارات العربية المتحدة)
١٥,٥٣٥	١٩,٢٨٢	٣٤,٨١٧	سندات دين (خارج الإمارات العربية المتحدة)
<u>١٩,٢١٠</u>	<u>١٩,٢٨٢</u>	<u>٣٨,٤٩٢</u>	
٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدققة)			
أقل من ٥ سنوات ألف درهم	أكثر من ٥ سنوات ألف درهم	المجموع ألف درهم	
٣,٦٧٥	-	٣,٦٧٥	سندات الدين (داخل الإمارات العربية المتحدة)
١٦,٤٠٩	١٩,٣٥٥	٣٥,٧٦٤	سندات دين (خارج الإمارات العربية المتحدة)
<u>٢٠,٠٨٤</u>	<u>١٩,٣٥٥</u>	<u>٣٩,٤٣٩</u>	

٧- النقدية وشبه النقدية

تتألف النقدية وشبه النقدية المدرجة في بيان التدفقات النقدية من مبالغ المركز المالي التالية:

٣٠ يونيو ٢٠١١ ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم	الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق
<u>٣٠,٦٦٥</u>	<u>٢٩,٦٧٩</u>	إن جميع الأرصدة والودائع لدى البنوك موجودة في الإمارات العربية المتحدة.

## ٨- القرض البنكي

أبرمت المجموعة إتفاقية تسهيل إئتماني مع بنك دولي بمبلغ ٥ مليون دولار أمريكي (مايعادل ١٨,٥١٩ ألف درهم). إن تسهيلات القرض مضمونة مقابل إستثمارات في سندات محتفظ بها بالتكلفة المطفأة بمبلغ ٣٤,٨١٧ ألف درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١١ - ٣٥,٧٦٤ ألف درهم) (إيضاح ٦-٣) وهي مستخدمة في العمليات الإستثمارية للمجموعة. يترتب على القرض فوائد حسب لايبور لمدة ٣ أشهر زائداً ٠,٨٥٪ سنويا ويتم ربط حيازة القرض مباشرة بفترة إستحقاق السندات الممولة بواسطة القرض. تستحق السندات على فترات من ٢ إلى ١٠ سنوات.

## ٩- رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم

١٠٠,٠٠٠

١٠٠,٠٠٠

المصدر والمدفوع بالكامل - ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم  
(٢٠١١ - ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم ١ درهم)

## ١٠- الإحتياطيات

## نوع وهدف الإحتياطيات

## • الإحتياطي القانوني

وفقاً لقانون الشركات التجارية في دولة الإمارات العربية المتحدة والنظام الأساسي للمجموعة، قررت المجموعة عدم زيادة الإحتياطي القانوني فوق المبلغ الذي يساوي ٥٠٪ من رأسمالها المدفوع. بناء على ذلك، لم يتم إجراء أية تحويلات خلال فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٢، نظراً لأن ذلك يستند إلى نتائج السنة. هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع إلا في الحالات التي يسمح بها القانون.

## • الإحتياطي العام

يتم إجراء التحويلات إلى الإحتياطي العام بناء على توصية من مجلس الإدارة. قد يتم استخدام هذا الإحتياطي وفقاً للغايات التي تعتبر ملائمة من قبل مجلس الإدارة.

## • التغيرات المتركمة في القيمة العادلة للإستثمارات

يسجل هذا الإحتياطي التغيرات في القيمة العادلة للأدوات المالية المحتفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الإيرادات الشاملة الأخرى.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)  
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة المرحلية  
٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

١١ - الأرباح المقترحة توزيعها

٣١ ديسمبر ٢٠١١ ألف درهم (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٢ ألف درهم
١٨,٠٠٠	-
١٨,٠٠٠	-
-	٢٠,٠٠٠
٢٥,٠٠٠	-
٢٥,٠٠٠	٢٠,٠٠٠

المقترحة للموافقة عليها خلال الجمعية العمومية السنوية:  
(٢٠١١ - أرباح نقدية بواقع ٠,١٨ درهم للسهم)

المعلن عنها والموزعة:  
الأرباح النقدية لسنة ٢٠١١ بواقع ٠,٢٠ درهم للسهم  
الأرباح النقدية لسنة ٢٠١٠ بواقع ٠,٢٥ درهم للسهم

١٢ - المعلومات القطاعية

معلومات القطاعات الرئيسية  
لأغراض إدارية، تم تنظيم المجموعة لوحدات أعمال إستنادا إلى منتجاتها وخدماتها ولديها ثلاثة قطاعات تشغيلية تقوم المجموعة  
باعداد تقارير عنها كما يلي:

- قطاع التأمينات العامة ويشمل السيارات والتأمين البحري وضد الحريق والأعمال الهندسية والحوادث العامة والتأمين الصحي.
- قطاع التأمين على الحياة ويشمل التأمين على الحياة للأفراد والمجموعة.
- قطاع الإستثمارات ويتألف من الإستثمارات وإدارة النقد لحساب المجموعة الخاص.

شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة المرحلية

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

١٢ - المعلومات القطاعية (تتمة)

تتم المعاملات بين القطاعات التشغيلية على أساس الأسعار التقديرية السائدة في السوق. يتم عرض معلومات القطاعات التشغيلية أدناه:

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو

الإجمالي		التأمين على الحياة		التأمينات العامة		
٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٥٢,٥٣٧	٦٧,٥٦٦	١٢,٤٦٤	٥,٢٤٩	٤٠,٠٧٣	٦٢,٣١٧	إيرادات التأمين
(٣١,٣٧٣)	(٥٣,١٣٤)	(١١,٨٦١)	(٤,٧٤٦)	(١٩,٥١٢)	(٤٨,٣٨٨)	إيرادات أقساط التأمين
٢١,١٦٤	١٤,٤٣٢	٦٠٣	٥٠٣	٢٠,٥٦١	١٣,٩٢٩	حصة معيدي التأمين
٣,٢٢٨	٣,٢٨٠	٨٠	(٧٩)	٣,١٤٨	٣,٣٥٩	من الأقساط
٣١٢	٧٢٦	٢٣١	٣٣	٨١	٦٩٣	صافي إيرادات أقساط التأمين
٢٤,٧٠٤	١٨,٤٣٨	٩١٤	٤٥٧	٢٣,٧٩٠	١٧,٩٨١	إيرادات عمولات
٣٣,٥٦١	٣٤,٢٤٩	٨٦٣	٥٧٩	٣٢,٦٩٨	٣٣,٦٧٠	إيرادات أخرى
(١٦,٥٧٦)	(٢٤,٧٠٨)	(٧٦٧)	(٥٠١)	(١٥,٨٠٩)	(٢٤,٢٠٧)	مصاريف التأمين
١٦,٩٨٥	٩,٥٤١	٩٦	٧٨	١٦,٨٨٩	٩,٤٦٣	المطالبات المحققة
٣,٥٥٠	٣,٨١٦	١١٤	٣٢٨	٣,٤٣٦	٣,٤٨٨	حصة معيدي التأمين من المطالبات المحققة
٢٦٧	٢٤٩	-	-	٢٦٧	٢٤٩	صافي المطالبات المحققة
٢,٧٠١	٢,٥٤٦	٤٥٨	٩٩	٢,٢٤٣	٢,٤٤٧	مصاريف عمولات
٢٣,٥٠٣	١٦,١٥٢	٦٦٨	٥٠٥	٢٢,٨٣٥	١٥,٦٤٧	الزيادة في خسائر أقساط
١,٢٠١	٢,٢٨٦	٢٤٦	(٤٨)	٩٥٥	٢,٣٣٤	إعادة التأمين
٦,٦٢٧	٧,٥٤٥					مصاريف عمومية وإدارية
(٧٤٢)	(١,٣٢٧)					متعلقة بأنشطة التأمين
٧,٠٨٦	٨,٥٠٤					صافي إيرادات التأمين
						إجمالي إيرادات الاستثمارات
						مصاريف أخرى غير مخصصة
						الأرباح للسنة



شركة دبي للتأمين (ش.م.ع)  
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة المرحلية  
٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)

١٢ - المعلومات القطاعية (تتمة)

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو						
الإجمالي		التأمين على الحياة		التأمينات العامة		
٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١١	٣٠ يونيو ٢٠١٢	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١٢٦,٤٦٣	١٧٥,٧١٢	٢١,٠٧٠	١٢,٧٩٣	١٠٥,٣٩٣	١٦٢,٩١٩	إيرادات التأمين
(٨٠,٧٧٠)	(١٤٠,٠٠٩)	(١٩,٧٣٥)	(١١,٠٩٧)	(٦١,٠٣٥)	(١٢٨,٩١٢)	إيرادات أقساط التأمين
٤٥,٦٩٣	٣٥,٧٠٣	١,٣٣٥	١,٦٩٦	٤٤,٣٥٨	٣٤,٠٠٧	حصة معيدي التأمين
١٦,٢٠٦	٩,٠٨٧	٦,٩٤٣	١,١٠٩	٩,٢٦٣	٧,٩٧٨	من الأقساط
(٤٦٨)	١,٦٧٧	٣٠١	٣٢	(٧٦٩)	١,٦٤٥	صافي إيرادات أقساط التأمين
٦١,٤٣١	٤٦,٤٦٧	٨,٥٧٩	٢,٨٣٧	٥٢,٨٥٢	٤٣,٦٣٠	إيرادات عمولات
٧٨,٩٧٠	٦٧,٢٨٣	١,٥٩٢	١,٨٠٢	٧٧,٣٧٨	٦٥,٤٨١	إيرادات أخرى
(٤٥,٣٠٨)	(٤٦,٥٤١)	(١,٤٢٢)	(١,٦٦٤)	(٤٣,٨٨٦)	(٤٤,٨٧٧)	مصاريف التأمين
٣٣,٦٦٢	٢٠,٧٤٢	١٧٠	١٣٨	٣٣,٤٩٢	٢٠,٦٠٤	المطالبات المحققة
١١,٣٠٩	٦,٨١٥	٣,٤٥٧	٦٤٥	٧,٨٥٢	٦,١٧٠	حصة معيدي التأمين من المطالبات المحققة
٥٣٥	٤٩٩	-	-	٥٣٥	٤٩٩	صافي المطالبات المحققة
٥,٣٠٤	٥,٥٩٢	١,٠٥٨	٣٥٠	٤,٢٤٦	٥,٢٤٢	مصاريف عمولات
٥٠,٨١٠	٣٣,٦٤٨	٤,٦٨٥	١,١٣٣	٤٦,١٢٥	٣٢,٥١٥	الزيادة في خسائر أقساط إعادة التأمين
١٠,٦٢١	١٢,٨١٩	٣,٨٩٤	١,٧٠٤	٦,٧٢٧	١١,١١٥	مصاريف عمومية وإدارية متعلقة بأنشطة التأمين
٩,٠٢٦	١٠,٩١٦					صافي إيرادات التأمين
(١,٦٣٨)	(٢,٣٠٩)					إجمالي إيرادات الإستثمارات
١٨,٠٠٩	٢١,٤٢٦					مصاريف أخرى غير مخصصة الأرباح للسنة

لأغراض إعداد التقارير التشغيلية والإدارية، تم تنظيم المجموعة في قطاع جغرافي واحد.

١٣ - موسمية النتائج

إن إيرادات أرباح الأسهم بمبلغ ٢,٤٠١ ألف درهم و مبلغ ٨,٧٢٦ ألف درهم لفترتي الثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ على التوالي، ومبلغ ٥,٩٦٠ ألف درهم ومبلغ ٧,٨٤٣ ألف درهم لفترتي الثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠١١ على التوالي ذات طبيعة موسمية.

١٤ - المطلوبات الطارئة

الكفالات

في ٣٠ يونيو ٢٠١٢، كان لدى المجموعة مطلوبات طارئة بخصوص كفالات بنكية وكفالات أخرى وأمور أخرى بمبلغ ١٠,١٨٩ ألف درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١١ - ١٠,١٨٦ ألف درهم) وذلك أثناء سير الأعمال العادية ومن غير المتوقع أن ينتج عنها التزامات جوهرية.

المطالبات القانونية

إن المجموعة وكما هو الحال في معظم شركات التأمين الهامة، لديها دعاوي قانونية أثناء سير الأعمال العادية. لا تعتقد المجموعة إستناداً إلى المشورة القانونية بأن هذه القضايا سوف ينتج عنها تأثيراً جوهرياً على إيرادات المجموعة أو الوضع المالي.